(F2*S.& E.) 5/57
[A4*S,T& E.06/2023.Amended]

H අක්ෂරය දරන ගණනය (මුදල් රෙගුලාසි 353 බලන්න)
H எழுத்துக்கொண்ட கணக்கு (நிதி ஒழுங்குவிதி 353 பார்க்கவும்)
LETTER H ACCOUNT (*vide Financial Regulation 353*)

20 ..... මස..... දින සිට 20 ..... මස ..... දින දක්වා (මුල අග දෙදින ද ඇතුළු ව) කාලය තුළ ..... හි ..... වශයෙන් ..... විසින් ලබාගන්නා ලද සියලුම මුදල්වල ගණනය.

20 ..... ஆம் ஆண்டு ..... மாதம் ..... ஆம் திகதி தொடக்கம் 20 ..... ஆம் ஆண்டு ..... மாதம் ..... ஆந் திகதி வரையான (ஆரம்ப மற்றும் இறுதி இரு தினங்களும் உள்ளடங்கலாக) காலத்தினுள் ..... இல் ..... ஆக ..... மூலம் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்ட சகல பணக் கணக்குகள்.

Account of all Money received by ..... of .....
from ..... 20 ..... to ....., 20 ....., both days inclusive.

දිනය திகதி Date	ලැබීම් வரவு Receipts	මුදල தொகை Amount		මුළු ගණන முழுத் தொகை Total		දිනය திகதி Date	ගෙවීම් செலவு Disbursements	මුදල தொகை Amount		මුළු ගණන முழுத் தொகை Total	
		රු. ரூ. Rs.	ශ. ச. c.	රු. ரூ. Rs.	ශ. ச. c.			රු. ரூ. Rs.	ශ. ச. c.	රු. ரூ. Rs.	ශ. ச. c.
	ඉදිරියට ගෙන ගියා முன் கொண்டு செல்லப்பட்டது Carried forward						ඉදිරියට ගෙන ගියා முன் கொண்டு செல்லப்பட்டது Carried forward				

දිනය திகதி Date	ලැබීම් வரவு Receipts	මුදල தொகை Amount රු. ශ. ரூ. ச. Rs. c.	මුළු ගණන முழுத் தொகை Total රු. ශ. ரூ. ச. Rs. c.	දිනය திகதி Date	ගෙවීම් செலவு Disbursements	මුදල தொகை Amount රු. ශ. ரூ. ச. Rs. c.	මුළු ගණන முழுத் தொகை Total රු. ශ. ரூ. ச. Rs. c.
	ඉදිරියට ගෙන ආවා முன் கொண்டு வரப்பட்டது Brought forward				ඉදිරියට ගෙන ආවා முன் கொண்டு வரப்பட்டது Brought forward		
	[අවශ්‍ය වුවහොත් අන්‍ය පත්‍රයක් හා සම්බන්ධ කළ යුතුය] தேவைப்படின் புதிய தாள் ஒன்றை இணைத்து கொள்ளவும் [To be continued on a separate sheet, if necessary]				[අවශ්‍ය වුවහොත් අන්‍ය පත්‍රයක් හා සම්බන්ධ කළ යුතුය] தேவைப்படின் புதியதாள் ஒன்றை இணைத்து கொள்ளவும் [To be continued on a separate sheet, if necessary]		

..... වන මම, ඉහතින් සඳහන් වන්නේ ..... වශයෙන් මාගේ ගණනයෙහි සත්‍ය වූත්, නිවරදි වූත් ප්‍රකාශයක් බවත්, එහි සඳහන් වන මුදල මා විසින් 20 ..... මස ..... දින සිට 20 ..... මස ..... දින දක්වා එකතු කරන ලද සැබෑ වූත්, නිවැරදි වූත් මුදල බවත්, ඉහතින් දැක්වුණු වැය ප්‍රකාශනයෙහි සඳහන් වන පරිදි එම මුදල සම්පූර්ණයෙන්ම වැය කොට ඇති බවත්, මගේ ආත්ම ගෞරවයේ නාමයෙන් සහතික කොට ප්‍රකාශ කරමි.

.....ஆகிய நான், மேலே குறிப்பிட்டவாறு .....அடிப்படை எனது கணக்கு உண்மையானதும், சரியானது எனவும், அதில் குறிப்பிட்டுள்ள பணத்தொகை என்னால் 20 ..... ஆம் ஆண்டு, ... மாதம், ... ஆந் திகதி முதல் 20 ..... ஆம் ஆண்டு ..... மாதம் ..... ஆந் திகதி வரை சேர்க்கப்பட்ட உண்மையானதும் சரியானதுமான தொகை எனவும், மேலேகாட்டப்பட்டுன்ன செலவுக் குறிப்பில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளவாறு அந்தத் தொகை முழுவதுமாக செலவழிக்கப்பட்டதாகவும் நான் உறுதியளிக்கிறேன்.

I, ... , do hereby certfy and declare on honour that the foregoing is a true and correct statement of my Account as ..... and that the sum entered is the real and true sum collected by me between the ..... and ....., 20 ....., and that I have disbursed the whole amount as indicated in the Statement of Disbursements shown above.

දිනය
திகதி
Date } .....

.....
දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානයා හෝ ප්‍රාදේශීය ප්‍රධානයා.
திணைக்களத் தலைவர் அல்லது பிராந்திய முதல்வர்
Head or Local Head of Department